

Gesundheitsgesetz (GesG)

Vom 20. Januar 2009

Der Grosse Rat des Kantons Aargau,

gestützt auf § 41 der Kantonsverfassung,

beschliesst:

1. Allgemeines

§ 1

¹ Dieses Gesetz bezweckt die Gesundheitsvorsorge sowie Schutz, Förderung und Wiederherstellung der Gesundheit der Bevölkerung unter Berücksichtigung der Eigenverantwortung. Zweck

² Es bezweckt zudem die Schaffung von Grundlagen zur Förderung der Zusammenarbeit und Vernetzung unter den Partnern im Gesundheitswesen.

2. Organisation und Zuständigkeiten

§ 2

¹ Der Regierungsrat regelt durch Verordnung die Organisation der kantonalen Gesundheitsbehörden und bestimmt deren Aufgaben, Zuständigkeiten und Kompetenzen. Kanton

² Das zuständige Departement leitet und überwacht das öffentliche Gesundheitswesen. Es vollzieht die eidgenössischen und kantonalen Erlasse sowie die interkantonalen Verträge und trifft die hierzu notwendigen Anordnungen.

³ Der Kanton sorgt für eine ausreichende Grundlage an Gesundheitsdaten, soweit er diese zur Erfüllung seiner Aufgaben benötigt.

SAR 301.100

AGS 2009

§ 3

Gemeinden

¹ Die Gemeinden erfüllen allein oder zusammen mit anderen Gemeinden die ihr durch dieses Gesetz und seine Vollzugserlasse übertragenen Aufgaben. Sie sind darüber hinaus zuständig für die

- a) Unterstützung des Kantons beim Vollzug dieses Gesetzes,
- b) Bereitstellung eines bedarfsgerechten Angebots im Bereich Mütter- und Väterberatung durch qualifiziertes Fachpersonal, wobei der Regierungsrat durch Verordnung den inhaltlichen Umfang dieses Angebots festlegt,
- c) Organisation und Durchführung der Pilzkontrolle unter Mithilfe des Kantons.

² Den Gemeinden obliegen Anordnung und Vollzug gesundheitspolizeilicher Massnahmen.

3. Berufe im Gesundheitswesen*3.1. Allgemeine Bestimmungen***§ 4**

Bewilligungspflicht zur Berufsausübung

¹ Eine Berufsausübungsbewilligung der zuständigen Behörde benötigt, wer fachlich selbstständig

- a) Krankheiten, Verletzungen, sonstige gesundheitliche Beeinträchtigungen, Störungen der physischen oder psychischen Gesundheit oder Schwangerschaften nach den Erkenntnissen der anerkannten Wissenschaften oder im Rahmen der wissenschaftlichen Forschung feststellt oder behandelt,
- b) einen Beruf im Gesundheitswesen ausübt, der
 1. unter das Bundesgesetz über die universitären Medizinalberufe (Medizinalberufegesetz, MedBG) vom 23. Juni 2006¹⁾ fällt,
 2. in der Krankenversicherungsgesetzgebung zur Gruppe der Leistungserbringer zählt,
- c) übertragbare, die Allgemeinheit gefährdende Krankheiten feststellt oder behandelt,
- d) Verrichtungen zur Veränderung der Empfängnis- und Zeugungsfähigkeit tätigt,

¹⁾ SR 811.11

- e) Gelenkmanipulationen mit Impulsen vornimmt,
- f) an Kranken, Verletzten, gesundheitlich anderweitig Beeinträchtigten, Schwangeren oder im Rahmen der Gesundheitsförderung oder Prävention instrumentale Eingriffe in Körperöffnungen oder körperverletzend unter der Haut vornimmt,
- g) eine Tätigkeit ausübt, die unter einem eidgenössisch anerkannten Diplom der Komplementärmedizin geregelt ist.

² Personen, die ihre Tätigkeit in stationären Einrichtungen gemäss den Bestimmungen der Pflegegesetzgebung und der Spitalgesetzgebung ausüben, sind ohne Bewilligung zur Berufsausübung berechtigt.

³ Der Regierungsrat kann ungefährliche Tätigkeiten nach Absatz 1 lit. f von der Bewilligungspflicht befreien.

⁴ Absatz 1 gilt mit Ausnahme von Litera d und e auch für Berufe und Tätigkeiten mit beziehungsweise an Tieren.

§ 5

¹ Die Bewilligung wird erteilt, wenn die gesuchstellende Person

Bewilligungs-
voraussetzungen

- a) über entsprechende fachliche Qualifikationen verfügt,
- b) vertrauenswürdig ist sowie physisch und psychisch Gewähr für eine einwandfreie Berufsausübung bietet und
- c) über die für die Berufsausübung notwendigen Sprachkenntnisse verfügt.

² Der Regierungsrat bezeichnet die gemäss § 4 bewilligungspflichtigen Berufe und regelt die für die einzelnen Bewilligungen erforderlichen Voraussetzungen. Vorbehalten bleibt das Bundesrecht.

³ Zur Abklärung der Voraussetzungen kann die Bewilligungsbehörde auch Auskünfte von anderen Bewilligungsbehörden und weiteren Stellen einholen und auf Kosten der gesuchstellenden Person Begutachtungen anordnen.

§ 6

Meldepflicht

¹ Personen, die in Anwendung von Art. 5 des bilateralen Abkommens zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft einerseits und der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten andererseits über die Freizügigkeit vom 21. Juni 1999 ¹⁾ eine nach § 4 bewilligungspflichtige Tätigkeit während höchstens 90 Arbeitstagen pro Kalenderjahr im Kanton Aargau ausüben wollen, melden dies im Voraus der zuständigen Behörde.

² Sie legen der Meldung bei:

- a) eine Bescheinigung darüber, dass sie in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union rechtmässig zur Ausübung der betreffenden Tätigkeiten niedergelassen sind und die Berufsausübung nicht untersagt worden ist,
- b) einen Berufsqualifikationsnachweis sowie
- c) eine Bescheinigung über den Abschluss einer Berufshaftpflichtversicherung.

³ Die zuständige Behörde prüft die Unterlagen in einem beschleunigten Verfahren.

⁴ Auf Inhaberinnen und Inhaber einer ausserkantonalen Berufsausübungsbewilligung findet dieses Verfahren unabhängig von der Dauer der Berufsausübung sinngemäss Anwendung.

⁵ Die §§ 10–12 gelten sinngemäss.

§ 7Unselbstständige
Tätigkeiten

¹ Die fachlich unselbstständige Berufsausübung erfolgt unter der direkten Verantwortung und Aufsicht der Bewilligungsinhaberin beziehungsweise des Bewilligungsinhabers.

² Unselbstständig Tätige müssen über entsprechende fachliche Qualifikationen verfügen.

³ Ihnen dürfen nur Verrichtungen übertragen werden, zu deren Beaufsichtigung die fachlich selbstständig Tätigen befähigt sind und die nicht eine persönliche Berufsausübung durch die Bewilligungsinhaberin beziehungsweise den Bewilligungsinhaber erfordern.

⁴ Unselbstständig Tätige handeln im Namen und auf Rechnung der Bewilligungsinhaberin beziehungsweise des Bewilligungsinhabers.

⁵ Der Regierungsrat kann festlegen, wie viele fachlich unselbstständig Tätige eine Bewilligungsinhaberin beziehungsweise ein Bewilligungsinhaber höchstens beschäftigen darf.

¹⁾ SR 0.142.112.681

§ 8

¹ Die Beschäftigung von fachlich unselbstständig Tätigen (Assistentinnen und Assistenten) durch Personen, die gemäss § 4 einen universitären Medizinalberuf ausüben, ist von der zuständigen Behörde zu bewilligen. Die Bewilligung wird an die selbstständig tätige Person erteilt, wenn

Unselbstständige
Tätigkeiten von
Personen mit
universitären
Medizinalberufen;
Bewilligungs-
pflicht

- a) sie über eine Bewilligung zur selbstständigen Berufsausübung verfügt und
- b) die fachlich unselbstständig tätige Person über entsprechende fachliche Qualifikationen verfügt.

² Der Regierungsrat regelt die für die einzelnen Bewilligungen erforderlichen Voraussetzungen. Er kann festlegen, wie viele Assistentinnen und Assistenten gemäss Absatz 1 höchstens beschäftigt werden dürfen und kann Bewilligungen befristen.

³ § 7 gilt sinngemäss.

§ 9

¹ Ist eine Person mit universitärem Medizinalberuf mit Berufsausübungsbewilligung an der selbstständigen Berufsausübung verhindert oder vorübergehend abwesend oder verstorben, kann die zuständige Behörde dieser Person beziehungsweise ihren Erbberechtigten für eine befristete Zeit bewilligen, die Berufstätigkeit durch eine Vertretung ausüben zu lassen. Vorbehalten bleibt § 27.

Stellvertretung

² Ist eine Person mit Berufsausübungsbewilligung an der selbstständigen Berufsausübung verhindert oder vorübergehend abwesend, kann sie sich durch eine fachlich ausgewiesene Person vertreten lassen. Vorbehalten bleibt die Bewilligungspflicht für Vertretungen nach Absatz 1 sowie den §§ 26 und 27.

³ Die Vertretung hat die Voraussetzungen gemäss § 5 zu erfüllen.

⁴ Sie handelt fachlich eigenverantwortlich, im Namen und auf Rechnung der Person, die sie vertritt, oder der Erbberechtigten dieser Person.

⁵ Der Regierungsrat erlässt Ausführungsbestimmungen insbesondere zu Dauer und Umfang der Stellvertretung. Er kann bei Vorhandensein einer fachlich qualifizierten Supervision der Vertretung nach Absatz 1 Erleichterungen bei den Voraussetzungen gemäss Absatz 3 vorsehen. Ebenso kann er regeln, dass bei Stellvertretungen gemäss Absatz 1 durch Personen mit universitären Medizinalberufen, die bereits eine gültige Berufsausübungsbewilligung besitzen, eine Meldung an die zuständige Behörde genügt.

§ 10

Einschränkung
der Bewilligung;
Entzug

¹ Bewilligungen können mit Einschränkungen fachlicher und zeitlicher Art verknüpft sowie mit weiteren Auflagen verbunden werden.

² Eine Bewilligung wird entzogen, wenn

- a) die Voraussetzungen für deren Erteilung nicht mehr gegeben sind,
- b) nachträglich Tatsachen festgestellt werden, aufgrund derer sie hätte verweigert werden müssen.

³ Die Bewilligung kann entzogen werden, wenn die Inhaberin oder der Inhaber

- a) Auflagen und Bedingungen nicht einhält,
- b) gegen Berufspflichten verstösst oder gesundheitsrechtliche Bestimmungen verletzt,
- c) wiederholt oder schwerwiegend die Patientinnen und Patienten oder deren Kostenträger finanziell missbraucht oder dazu Beihilfe leistet,
- d) die berufliche Stellung missbräuchlich ausnützt oder Handlungen vornimmt, die mit ihrer oder seiner Vertrauensstellung nicht vereinbar sind.

⁴ Die Einschränkung beziehungsweise der Entzug kann vorübergehend oder dauernd sowie für die ganze oder für einen Teil der Berufstätigkeit verfügt werden.

⁵ Die Kosten von Abklärungen und Expertisen in einem Verfahren gemäss dieser Bestimmung können den Betroffenen auferlegt werden.

§ 11

Erlöschen der
Bewilligung

Die Bewilligung erlischt mit

- a) dem Tod der Bewilligungsinhaberin oder des Bewilligungsinhabers,
- b) dem dauernden und vollständigen Entzug,
- c) der schriftlichen Verzichtserklärung der Bewilligungsinhaberin oder des Bewilligungsinhabers gegenüber der zuständigen Behörde,
- d) dem in einem Strafverfahren ausgesprochenen Berufsverbot.

§ 12

Veröffentlichung

Über Erteilung, Einschränkung, Entzug und Erlöschen der Bewilligung sowie das Verbot einer Tätigkeit können in geeigneter Art und Weise informiert werden:

- a) die Öffentlichkeit, soweit dies zum Schutz der Gesundheit der Bevölkerung notwendig ist,
- b) andere kantonale, eidgenössische und im Rahmen des massgebenden Datenschutzrechts ausländische Behörden sowie interessierte Kreise wie insbesondere Versicherer und Berufsverbände, soweit dies zur Erfüllung einer öffentlichen Aufgabe erforderlich ist.

3.2. Berufsausübung

§ 13

¹ Nachfolgende Bestimmungen gelten für sämtliche Berufe im Gesundheitswesen gemäss § 4 Abs. 1, 2 und 4 sowie § 6 unabhängig davon, ob sie selbstständig, unselbstständig oder in Vertretung gemäss den §§ 7–9 ausgeübt werden. Geltungsbereich

² Art. 40 lit. a, b und e MedBG findet ergänzend Anwendung.

³ § 18 gilt auch für die nach diesem Gesetz bewilligungsfreien Heiltätigkeiten.

§ 14

¹ Personen, die in Berufen des Gesundheitswesens tätig sind, haben sich bei der Berufsausübung an die anerkannten Grundsätze des eigenen Berufs sowie der Wissenschaft, Ethik, Wirtschaftlichkeit und Zweckmässigkeit der Behandlung zu halten. Grundsatz

² Die Berufsausübung muss persönlich, sorgfältig und gewissenhaft erfolgen.

³ Personen gemäss Absatz 1 haben ihren Beruf im Rahmen der erworbenen Aus- und Weiterbildung und der erhaltenen Bewilligung auszuüben. Übergriffe in andere nach diesem Gesetz bewilligungspflichtige Berufsbe-
reiche sind untersagt.

§ 15

¹ Personen, die in Berufen des Gesundheitswesens tätig sind, haben

- a) die Rechte der Patientinnen und Patienten gemäss § 28 zu wahren,
 - b) eine Patientendokumentation zu führen und diese während mindestens 10 Jahren seit Erstellung aufzubewahren und
 - c) dafür zu sorgen, dass die mit ihrer Tätigkeit verbundenen Risiken durch eine Haftpflichtversicherung abgedeckt sind.
- Einzelne
Berufspflichten

² Aus medizinischen Gründen können die Patientenakten bis maximal 20 Jahre seit Erstellung aufbewahrt werden. Besteht ein besonderes öffentliches Interesse, können die Patientenakten archiviert werden, wobei die für die Patientenakten verantwortliche Person oder Institution die Zugriffsberechtigung regelt.

³ Der Regierungsrat regelt unter Berücksichtigung berufsspezifischer Besonderheiten insbesondere Form, Inhalt und Umfang der Patientendokumentationen sowie die Modalitäten der Aufbewahrungspflicht gemäss Absatz 1 lit. b.

- § 16**
Beistandspflicht Personen, die in Berufen des Gesundheitswesens tätig sind, sind verpflichtet, im Rahmen ihrer beruflichen Kenntnisse und Fähigkeiten in dringenden Fällen Beistand zu leisten.
- § 17**
Infrastruktur Ausrüstung, Einrichtung und Räumlichkeiten müssen zweckentsprechend sein und den Anforderungen an eine sorgfältige Berufsausübung genügen. Baupolizeiliche Vorschriften bleiben vorbehalten.
- § 18**
Bekanntmachungen ¹ Die Bekanntmachung der Berufstätigkeit einschliesslich Werbung muss objektiv sein und dem öffentlichen Bedürfnis entsprechen. Sie darf weder aufdringlich noch irreführend sein.
² Der Regierungsrat kann bei geringem Gefährdungspotential Ausnahmen regeln.
- § 19**
Berufsgeheimnis ¹ Personen, die in Berufen des Gesundheitswesens tätig sind, sowie ihre Hilfspersonen haben über Geheimnisse, die ihnen infolge ihres Berufs anvertraut worden sind, oder über Wahrnehmungen, die sie in Ausübung des Berufs gemacht haben, zu schweigen. Davon ausgenommen sind Berufe und Tätigkeiten mit beziehungsweise an Tieren.
² Sie sind von der Schweigepflicht in den Fällen gemäss den §§ 20 und 21 befreit.
- § 20**
Meldepflichten Die vorsätzliche Verbreitung gefährlicher übertragbarer menschlicher Krankheiten und aussergewöhnliche Todesfälle sind unverzüglich der zuständigen Behörde zu melden.

§ 21

¹ Die Schweigepflicht wird nach der Einwilligung der dazu berechtigten Person oder nach einer auf Gesuch der schweigepflichtigen Person erteilten schriftlichen Ermächtigung durch die zuständige Behörde aufgehoben. Voraussetzung der Ermächtigung ist ein gegenüber dem Geheimhaltungsinteresse höherwertiges privates oder öffentliches Offenbarungsinteresse. Melderechte

² Die Schweigepflicht ist zusätzlich zur Erreichung folgender Zwecke aufgehoben:

- a) Schutz des Kindeswohls,
- b) Erwachsenenschutz,
- c) Prüfung einer Fürsorgerischen Freiheitsentziehung,
- d) Anzeigenerstattung für Wahrnehmungen, die auf Verbrechen oder Vergehen schliessen lassen,
- e) Inkasso von Forderungen aus dem Behandlungsverhältnis,
- f) Wahrung der Verfahrensrechte bei von Patientinnen oder Patienten beziehungsweise deren gesetzlichen Vertretung gegen die schweigepflichtige Person angestregten Verfahren,
- g) Leichenidentifikation.

³ Die Datenbekanntgabe ist an die vom Regierungsrat zu bezeichnende zuständige Behörde zu richten. Sie umfasst die unter den konkreten Umständen erforderlichen Daten.

⁴ Die schweigepflichtige Person ist, sofern der Datenschutz in geeigneter Weise sichergestellt ist, in den Fällen von Absatz 2 lit. e und f auch zur Datenbekanntgabe berechtigt gegenüber

- a) ihrer rechtlichen Vertretung,
- b) der von ihr vertraglich zum Inkasso beauftragten Person,
- c) ihrer Haftpflichtversicherung,
- d) einer medizinischen Gutachterstelle.

§ 22

¹ Die zuständige Behörde beaufsichtigt Personen, die Tätigkeiten gemäss den §§ 4 und 6–9 ausüben sowie Organisationen und Betriebe gemäss § 25. Sie trifft die nötigen Massnahmen. Aufsicht

² Die zuständige Behörde beaufsichtigt auch Personen, Organisationen und Betriebe, die bewilligungsfreie Heiltätigkeiten ausüben, soweit dies zum Schutz der Gesundheit erforderlich ist.

§ 23

Verbot der Heiltätigkeit

Entsteht im Bereich bewilligungsfreier Heiltätigkeiten eine Gesundheitsgefährdung, kann die zuständige Behörde den Verursachenden verbieten, diese Tätigkeiten und Handlungen auszuüben oder weiterhin im Bereich des Gesundheitswesens tätig zu sein.

§ 24

Disziplinar-massnahmen

Verletzt eine Person, die in einem Beruf des Gesundheitswesens tätig ist, die Vorschriften des dritten Titels dieses Gesetzes oder hierzu ergangene Ausführungsbestimmungen, kann die zuständige Behörde folgende Disziplinar-massnahmen anordnen:

- a) Verwarnung,
- b) Verweis,
- c) Busse bis zu Fr. 20'000.–,
- d) befristetes oder unbefristetes Berufsverbot für das ganze oder einen Teil des Tätigkeitsspektrums.

4. Organisationen und Betriebe im Gesundheitswesen

§ 25

Betriebs-bewilligungs-pflicht

¹ Eine Betriebsbewilligung der zuständigen Behörde benötigen

- a) Apotheken,
- b) Drogerien,
- c) Organisationen und Einrichtungen, die in der Krankenversicherungsgesetzgebung zur Gruppe der ambulant tätigen Leistungserbringer gehören,
- d) Institutionen, die medizinische Forschung an Menschen betreiben, soweit sie nicht durch andere Bewilligungen abgedeckt sind.

² Vorbehalten bleiben Betriebsbewilligungen aufgrund anderer Bestimmungen.

§ 26

¹ Die Betriebsbewilligung wird erteilt, wenn

Bewilligungs-
voraussetzungen

- a) die erforderlichen fachlichen, strukturellen und personellen Anforderungen erfüllt sind,
- b) gegenüber der Bewilligungsbehörde eine gesamtverantwortliche Leitungsperson, die für die Einhaltung der gesundheitspolizeilichen Vorschriften verantwortlich ist, bezeichnet ist,
- c) die gesamtverantwortliche Leitungsperson über eine Berufsausübungsbewilligung gemäss § 4 verfügt, die das Leistungsangebot des Betriebs fachlich abdeckt, sowie bei der Entscheidung von Fachfragen unabhängig ist und
- d) bei Abwesenheit der gesamtverantwortlichen Leitungsperson die Stellvertretung durch fachlich qualifizierte Personen sichergestellt ist.

² In Einrichtungen gemäss Art. 35 Abs. 2 lit. n des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) vom 18. März 1994¹⁾ muss jede fachlich selbstständige Person über eine Berufsausübungsbewilligung gemäss § 4 verfügen.

³ Der Regierungsrat regelt die für die einzelnen Bewilligungen erforderlichen Voraussetzungen näher und regelt Ausnahmen von Absatz 1 lit. c.

⁴ Im Übrigen gelten die Bestimmungen für die Berufe im Gesundheitswesen sinngemäss, insbesondere die §§ 6–24.

§ 27

¹ Kann in Apotheken, Drogerien und Einrichtungen gemäss Art. 35 Abs. 2 lit. n KVG die Öffnungszeit nicht durch die gesamtverantwortliche Leitungsperson abgedeckt werden oder ist diese vorübergehend abwesend oder verhindert, hat die gesamtverantwortliche Leitungsperson bei der zuständigen Behörde eine Bewilligung für die Stellvertretung einzuholen. Bei Tod der gesamtverantwortlichen Leitungsperson ist die Erteilung einer Bewilligung an die Erbberechtigten analog § 9 möglich.

Stellvertretung in
Apotheken,
Drogerien und
Einrichtungen
gemäss Art. 35
Abs. 2 lit. n KVG

² Der Regierungsrat regelt die für die einzelnen Bewilligungen erforderlichen Voraussetzungen und erlässt Ausführungsbestimmungen.

³ Die §§ 9–12 und 26 gelten sinngemäss.

¹⁾ 832.10

5. Rechte und Pflichten der Patientinnen und Patienten

§ 28

Grundsätze

¹ Patientinnen und Patienten haben Anspruch auf Wahrung der persönlichen Freiheit und der Persönlichkeitsrechte.

² Patientinnen und Patienten haben insbesondere ein Recht auf

- a) Information,
- b) Aufklärung,
- c) Berücksichtigung ihres Willens,
- d) Akteneinsicht und -herausgabe,
- e) Schutz ihrer Daten.

³ Die Rechte der Patientinnen und Patienten gemäss Absatz 2 lit. a–c können durch Verordnung des Regierungsrats eingeschränkt werden. Voraussetzung ist ein gegenüber dem Patientenrecht höherwertiges privates oder öffentliches Interesse.

⁴ Für die in Absatz 2 lit. d und e genannten Patientenrechte gelten die Bestimmungen des eidgenössischen oder kantonalen Datenschutzrechts.

⁵ Der Regierungsrat regelt im Übrigen Einzelheiten zu den Rechten und Pflichten der Patientinnen und Patienten.

§ 29

Einschränkung
der Bewegungsfreiheit

¹ Ausnahmsweise kann in stationären Einrichtungen die Bewegungsfreiheit von Patientinnen und Patienten eingeschränkt werden, wenn dies zur Abwendung einer ernsthaften und unmittelbaren Gefahr für die Gesundheit oder das Leben der betroffenen Person oder von Dritten erforderlich ist. Diese Massnahme muss befristet und verhältnismässig sein und in der Krankengeschichte dokumentiert werden.

² Die betroffene oder eine ihr nahe stehende Person kann gegen eine Massnahme zur Einschränkung der Bewegungsfreiheit jederzeit schriftlich die vom Regierungsrat zu bezeichnende Stelle anrufen.

§ 30

¹ Patientinnen und Patienten dürfen zu Forschungszwecken nur bean- Forschung
sprucht werden, wenn sie zuvor entsprechend orientiert wurden und bei

- a) Mündigkeit und Urteilsfähigkeit schriftlich zustimmen,
- b) Unmündigkeit und Urteilsfähigkeit zusammen mit der gesetzlichen Vertretung schriftlich zustimmen,
- c) Urteilsunfähigkeit die gesetzliche Vertretung schriftlich zustimmt.

² Forschung am Menschen darf nur von wissenschaftlich qualifiziertem Personal bei Vorliegen zweckentsprechender betrieblicher Verhältnisse unter Leitung und Verantwortung einer Ärztin oder eines Arztes oder einer anderen geeigneten und qualifizierten Fachperson ausgeführt werden.

³ Bei vorhersehbarem Risiko erheblicher oder irreversibler Schädigung oder des Todes ist Forschung am Menschen nicht erlaubt.

§ 31

¹ Eine Obduktion kann durchgeführt werden, wenn ihr die verstorbene Obduktion
Person zugestimmt hat.

² Liegt keine Willensäußerung der verstorbenen Person vor, ist die Zustimmung ihrer gesetzlichen Vertretung oder ihrer nächsten Angehörigen einzuholen.

³ Eine Obduktion kann gegen den Willen der zustimmungsberechtigten Personen vorgenommen werden, wenn sie

- a) zur näheren Abklärung der Todesursache zwingend notwendig ist,
- b) die zuständige Behörde im Interesse der öffentlichen Gesundheit anordnet.

⁴ Vorbehalten bleibt die Gesetzgebung über die Strafrechtspflege.

⁵ Absatz 1 und 2 gelten auch für die Entnahme von Organen, Geweben und Zellen nach dem Tod zu Forschungszwecken.

§ 32

¹ Streitigkeiten über die Rechte und Pflichten der Patientinnen und Pati- Rechtsschutz
enten werden im zivilrechtlichen Verfahren entschieden, soweit sie nicht dem öffentlichen Recht unterliegen.

² Vorbehalten bleiben besondere Verfahrensbestimmungen im Anwendungsbereich des eidgenössischen oder kantonalen Datenschutzrechts.

6. Gesundheitsvorsorge

§ 33

Grundsatz

¹ Die Verantwortung für die eigene Gesundheit obliegt primär dem einzelnen Menschen.

² Der Kanton und die Gemeinden setzen sich für gesundheitsfördernde Lebensbedingungen ein.

§ 34

Gesundheitsvorsorge

Der Kanton trifft im Zusammenwirken mit privaten und öffentlichen Organisationen Massnahmen der Gesundheitsvorsorge. Dazu gehören Massnahmen

- a) der Gesundheitsförderung,
- b) der Prävention von Krankheiten und Unfällen,
- c) des Gesundheitsschutzes bezüglich Gefährdungen durch Umwelt- und Umfeldbelastungen.

§ 35

Impfungen

¹ Der Kanton sorgt im Rahmen der Impfeempfehlungen des Bundes für periodische Schutzimpfungen gegen übertragbare Krankheiten. Deren Durchführung erfolgt durch Dritte.

² Er sorgt für die Information der Bevölkerung.

§ 36

Suchtprävention und Suchthilfe

¹ Mit einer bedarfsgerechten Suchtprävention und Suchthilfe sollen

- a) die Entstehung süchtigen Verhaltens verhindert und der Suchtmittelmissbrauch bekämpft,
- b) der Ausstieg Betroffener aus der Suchtmittelabhängigkeit unterstützt und
- c) der Schutz Dritter vor gesundheitsschädigenden Auswirkungen durch Suchtmittelkonsum gewährleistet werden.

² Der Kanton ist verantwortlich für die Suchtprävention, die ambulante Suchtberatung sowie den Zugang zur stationären Suchtmitteltherapie. Er sorgt zudem für die Koordination und Vernetzung der Angebote der Suchthilfe.

§ 37

¹ Verkauf von Tabakwaren und alkoholischen Getränken an Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren sowie Verkauf von Spirituosen an Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren sind verboten.

Tabak- und
Alkohol-
prävention;
Jugendschutz

² Der Verkauf von Tabakwaren durch Automaten ist zulässig, wenn deren Betreiber durch geeignete Massnahmen den Verkauf an Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren verunmöglichen.

³ Die Gemeinden können zur Kontrolle der Einhaltung der Abgabevorschriften gemäss Absatz 1 und 2 beziehungsweise § 1 Abs. 2 lit. a und b des Gesetzes über das Gastgewerbe und den Kleinhandel mit alkoholhaltigen Getränken (Gastgewerbegesetz, GGG) vom 25. November 1997¹⁾ Testkäufe durch Minderjährige vornehmen. Sie können den Vollzug mittels Leistungsvereinbarung Dritten übertragen. Der Regierungsrat legt zur Sicherstellung eines einheitlichen Vollzugs Rahmenbedingungen für die Durchführung der Testkäufe fest.

⁴ Die Abgabe von Tabakwaren und alkoholischen Getränken an Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren oder von Spirituosen an Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren ist verboten. Davon ausgenommen ist die Abgabe durch die Eltern. Vorbehalten bleiben die Bestimmungen des Gastgewerbegesetzes.

7. Versorgungssicherheit**§ 38**

¹ Ärztinnen und Ärzte, Zahnärztinnen und Zahnärzte, Tierärztinnen und Tierärzte sowie Apothekerinnen und Apotheker, die im Besitz einer Berufsausübungsbewilligung sind, sowie deren Stellvertretungen sind verpflichtet, ambulanten Notfalldienst zu leisten.

Notfalldienst

² Die Organisation des ambulanten Notfalldiensts erfolgt für sämtliche notfalldienstpflichtigen Personen mit Ausnahme der Tierärztinnen und Tierärzte durch die betreffenden Berufsverbände. Sie können

- a) bei Vorliegen wichtiger Gründe Personen vom ambulanten Notfalldienst befreien, sofern die ambulante Notfalldienstversorgung weiterhin sichergestellt ist,
- b) von den vom ambulanten Notfalldienst befreiten Personen eine zweckgebundene Entschädigung erheben.

¹⁾ SAR 970.100

³ Die zuständige Behörde entscheidet bei Streitigkeiten zwischen dem Berufsverband und der notfalldienstpflichtigen Person.

⁴ Die zuständige Behörde trifft soweit erforderlich die zur Sicherstellung eines zweckmässigen ambulanten Notfalldiensts erforderlichen Massnahmen.

⁵ Der Regierungsrat kann durch Verordnung Ausführungsbestimmungen erlassen. Er kann zudem Organisationen, welche die Lebensrettung von Personen bezwecken, finanziell unterstützen.

§ 39

Koordination in der Notfallversorgung

¹ Der Regierungsrat trifft geeignete Massnahmen zur Koordination zwischen ambulanter und stationärer ärztlicher Notfallversorgung.

² Er kann Projekte fördern und unterstützen, die der Koordination zwischen dem ärztlichen Notfalldienst gemäss § 38 und jenem der Spitäler dienen.

³ Die sanitätsdienstlichen Transporte werden durch die kantonale Notrufzentrale koordiniert.

§ 40

Förderung der ärztlichen Grundversorgung

¹ Der Kanton trifft geeignete Massnahmen zur Sicherstellung einer angemessenen ärztlichen Grundversorgung im ambulanten Bereich.

² Er kann zu diesem Zweck finanzielle Mittel einsetzen für

- a) Massnahmen im Bereich Aus-, Weiter- und Fortbildung von Ärztinnen und Ärzten,
- b) die Organisation des Notfalldiensts,
- c) weitere Anreizmassnahmen, die der Förderung der ärztlichen Grundversorgung dienen.

³ Der Regierungsrat regelt die Einzelheiten.

8. Heilmittel- und Betäubungsmittelwesen

§ 41

Aufsicht

¹ Der zuständigen Behörde obliegt im Rahmen des Bundesrechts die Aufsicht über den Verkehr mit Heilmitteln und Betäubungsmitteln sowie der Vollzug der vom Bund dem Kanton zugewiesenen Aufgaben.

² Das zuständige Departement sorgt für periodische Betriebskontrollen. Es kann diese mittels Leistungsvereinbarung ganz oder teilweise Dritten übertragen.

³ Der Regierungsrat kann mit anderen Kantonen Verträge über die Zusammenarbeit im Bereich des Heilmittelwesens abschliessen.

§ 42

¹ Soweit die Heilmittel- und Betäubungsmittelgesetzgebung des Bundes eine kantonale Bewilligung vorsieht, wird diese auf schriftliches Gesuch hin von der zuständigen Behörde erteilt. Bewilligungen

² Die Bewilligung wird erteilt, wenn die gesuchstellende Person über

- a) das für eine fachgerechte Tätigkeit erforderliche Personal verfügt,
- b) zweckentsprechende betriebliche Verhältnisse verfügt,
- c) ein geeignetes Qualitätssicherungssystem verfügt und dieses anwendet.

³ Der Regierungsrat regelt die für die einzelnen Bewilligungen erforderlichen Voraussetzungen.

§ 43

¹ Die Abgabe von Arzneimitteln der Abgabekategorien A–D gemäss den Bestimmungen der eidgenössischen Heilmittelgesetzgebung ist verboten Abgabe und Anwendung von Arzneimitteln; allgemeine Grundsätze

- a) in Form des Haustür- oder Strassenverkaufs sowie durch Verkauf auf Märkten,
- b) für Fachleute der Komplementärmedizin unter Vorbehalt von Absatz 2 lit. b,
- c) in Selbstbedienung,
- d) in Automaten.

² Der Regierungsrat kann durch Verordnung

- a) die Abgabe von Arzneimitteln der Abgabekategorie D in Selbstbedienung ganz oder teilweise zulassen,
- b) im Rahmen des Bundesrechts die Abgabe von Arzneimitteln der Abgabekategorien C und D durch Personen, die über eine angemessene Ausbildung verfügen, zulassen,
- c) im Rahmen des Bundesrechts Berufskategorien bezeichnen, welche zur Anwendung von Arzneimitteln der Abgabekategorien A und B berechtigt sind. Er bestimmt zudem die Arzneimittel, welche angewendet werden dürfen.

§ 44

Ärztinnen und
Ärzte;
Zahnärztinnen
und Zahnärzte

¹ Ärztinnen und Ärzten sowie Zahnärztinnen und Zahnärzten ist die unmittelbare Anwendung sowie in Notfällen die Abgabe von Arzneimitteln gestattet.

² Die zuständige Behörde kann Ärztinnen und Ärzten die Führung einer Privatapotheke in Ortschaften ohne öffentliche Apotheke bewilligen, wenn die rasche und für jedermann mögliche Versorgung mit Arzneimitteln nicht durch eine öffentliche Apotheke einer nahe gelegenen Ortschaft gewährleistet ist.

³ Patientinnen und Patienten dürfen bei der Ausübung ihres Rechts auf freie Wahl der zugelassenen Arzneimittelabgabestelle nicht beeinflusst werden.

§ 45

Tierärztinnen und
Tierärzte

¹ Tierärztinnen und Tierärzte dürfen Tierarzneimittel anwenden und abgeben, wenn sie

- a) eine Berufsausübungsbewilligung und
- b) eine Bewilligung zur Abgabe von Tierarzneimitteln besitzen.

² Führen mehrere Tierärztinnen oder Tierärzte gemeinsam eine Praxis, wird die Abgabebewilligung auf eine fachverantwortliche Person und deren Stellvertretung ausgestellt.

§ 46

Spitäler und
Heime

Die Abgabe von Arzneimitteln durch Spitäler und Heime steht unter der Verantwortung einer Apothekerin oder eines Apothekers mit Berufsausübungsbewilligung. Vorbehalten bleibt die Bewilligungspflicht gemäss § 25.

9. Bestattungswesen**§ 47**

Zuständigkeit und
Grundsätze

¹ Das Bestattungswesen ist Aufgabe der Gemeinden.

² Der Regierungsrat regelt die zur Wahrung von gesundheitspolizeilichen Interessen erforderlichen Grundsätze.

³ Vorbehalten bleibt die Gesetzgebung über die Strafrechtspflege.

10. Aufsicht und Massnahmen

§ 48

Die zuständigen Behörden sind im Rahmen ihrer Aufsichtstätigkeit befugt Aufsichts-
befugnisse

- Auskünfte sowie die Herausgabe von Unterlagen zu verlangen,
- Räumlichkeiten zu betreten und Einsicht in Unterlagen zu nehmen,
- Proben zu erheben und Gegenstände zu Abklärungszwecken zu beschlagnahmen.

§ 49

¹ Die zuständigen Behörden treffen die zur Erfüllung der ihnen gesetzlich übertragenen Aufgaben erforderlichen Massnahmen. Verwaltungs-
massnahmen

² Insbesondere können sie

- Gegenstände, die einer verbotenen Tätigkeit dienen oder gedient haben, sowie Gegenstände, welche die Gesundheit gefährden, beschlagnahmen, amtlich verwahren oder vernichten,
- die Benützung von Räumen und Einrichtungen untersagen sowie Betriebe schliessen,
- unzulässige Bekanntmachungen verbieten und beseitigen sowie hierzu verwendete Mittel beschlagnahmen.

§ 50

¹ Bei der Anordnung von Verwaltungs- und Disziplinar-massnahmen können der Adressatin oder dem Adressaten der Verfügung auch im erstinstanzlichen Verfahren Kosten, bestehend aus einer Gebühr und den Auslagen, auferlegt werden. Kosten

² Die Gebühr beträgt Fr. 50.– bis Fr. 5'000.–, bei ausserordentlich hohem Aufwand bis Fr. 50'000.–.

§ 51

Gerichts- und Verwaltungsbehörden des Kantons und der Gemeinden melden der zuständigen Behörde unverzüglich Informations-
pflicht anderer
Behörden

- Vorfälle, welche die Berufspflichten verletzen könnten,
- Tatsachen, welche die Eignung zur Ausübung eines Berufs des Gesundheitswesens in Frage stellen.

§ 52

Soweit es zur Abwendung einer drohenden Gesundheitsgefährdung erforderlich ist, informiert die zuständige Behörde in geeigneter Weise die Öffentlichkeit Information der
Öffentlichkeit.

11. Strafbestimmungen

§ 53

Allgemeine
Widerhandlungen

¹ Mit Busse bis Fr. 100'000.– wird bestraft, wer vorsätzlich oder fahrlässig

- a) bei der Ausübung einer bewilligungsfreien Heiltätigkeit die Gesundheit von Menschen oder Tieren gefährdet oder § 18 zuwiderhandelt,
- b) einen Beruf im Gesundheitswesen ausübt, ohne die gesetzlich vorgeschriebenen fachlichen und persönlichen Voraussetzungen zu erfüllen,
- c) einen Betrieb gemäss § 25 führt, ohne die Voraussetzungen gemäss § 26 Abs. 1 zu erfüllen.

² Versuch und Gehilfenschaft sind strafbar.

³ Anstelle einer juristischen Person oder einer Kollektiv- oder Kommanditgesellschaft sind die natürlichen Personen strafbar, welche für sie gehandelt haben oder hätten handeln sollen. Können diese nicht ohne unverhältnismässigen Untersuchungsaufwand festgestellt werden, wird die juristische Person oder die Gesellschaft zur Bezahlung der Busse verurteilt.

§ 54

Widerhandlungen
im Bereich der
Tabak- und
Alkohol-
prävention

¹ Mit Busse bis Fr. 10'000.– wird bestraft, wer vorsätzlich oder fahrlässig Widerhandlungen begeht gegen das

- a) Verkaufsverbot von Tabakwaren gemäss § 37 Abs. 1 und 2,
- b) Abgabeverbot von Tabakwaren und alkoholischen Getränken gemäss § 37 Abs. 4.

² Der Gemeinderat kann Bussen bis zu Fr. 2'000.– durch Strafbefehl aussprechen. Für das Verfahren gelten die Bestimmungen der Gemeindegesetzgebung.

12. Übergangs- und Schlussbestimmungen

§ 55

¹ Die vor Inkrafttreten dieses Gesetzes erteilten Bewilligungen bleiben grundsätzlich gültig. Fallen die Bewilligungsvoraussetzungen im Vergleich zum alten Recht strenger aus, muss die Bewilligungsinhaberin beziehungsweise der Bewilligungsinhaber diese nach Ablauf einer Frist von zwei Jahren seit Inkrafttreten dieses Gesetzes erfüllen. Übergangsrecht

² Wer eine neu der Bewilligungspflicht unterstellte Tätigkeit ausübt, hat innert einem Jahr seit Inkrafttreten dieses Gesetzes das Gesuch um Erteilung der Bewilligung einzureichen.

³ Die Umsetzung von § 37 Abs. 2 hat innert zwei Jahren seit Inkrafttreten dieses Gesetzes zu erfolgen.

§ 56

¹ Die Regelung gemäss Absatz 2–6 gilt bis zum Inkrafttreten einer bundesrechtlichen Regelung zum Schutz vor dem Passivrauchen. Schutz vor
Passivrauchen

² In geschlossenen Räumen, die der Öffentlichkeit zugänglich sind, wie namentlich in Gebäuden der öffentlichen Verwaltung, in Spitälern, Heimen, Vereinslokalen, sofern diese für Nicht-Vereinsmitglieder zugänglich sind, Kultur- und Sportstätten, Versammlungslokalen, Schulen und anderen Bildungsstätten sowie in allen Bereichen der Gastronomie ist das Rauchen verboten. Für Rauchende können getrennte und entsprechend gekennzeichnete Räume mit ausreichender Belüftung vorgesehen werden.

³ Betriebe der Gastronomie werden auf Gesuch hin als Raucherlokale bewilligt, wenn der Betrieb

- a) eine dem Publikum zugängliche Gesamtfläche von höchstens 80 m² hat,
- b) gut belüftet und nach aussen leicht erkennbar als Raucherlokal bezeichnet ist und
- c) nur Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer beschäftigt, die einer Tätigkeit im Raucherlokal im Arbeitsvertrag zugestimmt haben.

⁴ Die Bedienung in Raucherräumen gemäss Absatz 2 Satz 2 setzt die schriftliche Zustimmung der Arbeitnehmerin beziehungsweise des Arbeitnehmers im Arbeitsvertrag voraus.

⁵ Widerhandlungen gegen das Rauchverbot sind gemäss § 54 Abs. 1 strafbar. § 54 Abs. 2 ist anwendbar.

⁶ Die Umsetzung des Schutzes vor Passivrauchen hat innert zwei Jahren seit Inkrafttreten dieses Gesetzes zu erfolgen.

Vollzug	§ 57 Der Regierungsrat erlässt die erforderlichen Ausführungsbestimmungen.
Publikation und Inkrafttreten	§ 58 Dieses Gesetz ist nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist beziehungsweise nach Annahme durch das Volk in der Gesetzessammlung zu publizieren. Der Regierungsrat bestimmt den Zeitpunkt des Inkrafttretens.

II.

1.
Das Gesetz über die Strafrechtspflege (Strafprozessordnung, StPO) vom 11. November 1958¹⁾ wird wie folgt geändert:

§ 139 Abs. 3^{bis} (neu)

^{3bis} Die Kosten der Untersuchung einer Selbsttötung werden den Personen oder den Organisationen auferlegt, die bei der Selbsttötung Hilfe geleistet haben, soweit die Kosten nicht dem Nachlass der verstorbenen Person belastet werden können. Bei verstorbenen Personen mit zuletzt ausländischem Wohnsitz werden die Kosten stets den Hilfe leistenden Personen oder Organisationen auferlegt.

¹⁾ AGS Bd. 4 S. 642; Bd. 9 S. 489; Bd. 10 S. 722; Bd. 12 S. 290, 398; 1996 S. 98; 1997 S. 361; 2002 S. 355, 388; 2005 S. 174, 566; 2006 S. 97, 114, 316; 2007 S. 326, 332; 2008 S. 361, 397; 2009 S. 101 (SAR 251.100)

2.

Das Spitalgesetz (SpiG) vom 25. Februar 2003¹⁾ wird wie folgt geändert:

§ 8a (neu) vor Titel C.

¹ Eröffnung und Betrieb eines Spitals bedürfen einer Bewilligung der zuständigen kantonalen Behörde. Bewilligungs-
pflicht für Spitäler

² Die Bewilligung wird erteilt wenn das Spital die Voraussetzungen gemäss Art. 39 Abs. 1 lit. a–c KVG erfüllt. Die Bewilligung kann mit Bedingungen und Auflagen verbunden oder befristet werden.

³ Die Bewilligung wird vorübergehend oder dauernd entzogen, wenn die Voraussetzungen für die Bewilligungserteilung nicht mehr erfüllt sind. Sie kann ebenfalls entzogen werden, wenn Auflagen und Bedingungen nicht eingehalten oder gesetzliche Bestimmungen verletzt werden. Vor dem Entzug ergeht eine Verwarnung unter Ansetzung einer angemessenen Frist zur Behebung der festgestellten Mängel.

⁴ Die zuständige kantonale Behörde kann die sofortige Schliessung eines Spitals verfügen, wenn für betreute Personen eine ernsthafte Gefahr besteht oder unmittelbar droht.

⁵ Die zuständige kantonale Behörde führt die Aufsicht über die Spitäler. Ihr sind auf Verlangen jederzeit Zutritt zu den Räumlichkeiten zu gewähren, die erforderlichen Auskünfte zu erteilen und Unterlagen zur Verfügung zu stellen.

3.

Das Gesetz über das Gastgewerbe und den Kleinhandel mit alkoholhaltigen Getränken (Gastgewerbegesetz, GGG) vom 25. November 1997²⁾ wird wie folgt geändert:

§ 6

Aufgehoben.

§ 14 Abs. 2

² Der Gemeinderat kann Bussen bis zu Fr. 2'000.– durch Strafbefehl aussprechen. Für das Verfahren gelten die Bestimmungen der Gemeindegesetzgebung.

¹⁾ AGS 2003 S. 275; 2005 S. 229; 2008 S. 363 (SAR 331.200)

²⁾ AGS 1998 S. 105 (SAR 970.100)

III.

Es werden aufgehoben:

1. das Gesundheitsgesetz (GesG) vom 10. November 1987¹⁾,
2. das Gesetz über die Bekämpfung der Tuberkulose (Tuberkulosegesetz) vom 10. Juli 1951²⁾,
3. das Dekret über weitere bewilligungspflichtige Berufe der Gesundheitspflege (DBG) vom 16. November 1999³⁾,
4. das Dekret über die Rechte und Pflichten der Krankenhauspatienten (Patientendekret, PD) vom 21. August 1990⁴⁾,
5. das Dekret über die Organisation des Kantonalen Laboratoriums vom 26. Mai 1909⁵⁾.

IV.

Die Änderungen unter Ziff. II. sowie die Aufhebungen unter Ziff. III. sind nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist beziehungsweise nach Annahme durch das Volk in der Gesetzessammlung zu publizieren. Der Regierungsrat bestimmt den Zeitpunkt des Inkrafttretens.

Aarau, 20. Januar 2009

Präsident des Grossen Rats
MARKWALDER

Protokollführer
SCHMID

Datum der Veröffentlichung: 30. März 2009

Ablauf der Referendumsfrist: 29. Juni 2009

¹⁾ AGS Bd. 12 S. 553; 1995 S. 146; 1996 S. 44; 1999 S. 372, 393; 2002 S. 273, 388; 2003 S. 285; 2005 S. 566; 2006 S. 329; 2007 S. 310, 355, 356; 2008 S. 67, 362, 416, 445 (SAR 301.100)

²⁾ AGS Bd. 3 S. 680; Bd. 5 S. 23; Bd. 7 S. 724; 1995 S. 138; 2006 S. 329; 2008 S. 416 (SAR 321.300)

³⁾ AGS 1999 S. 369 (SAR 301.130)

⁴⁾ AGS Bd. 13 S. 283; 2003 S. 285; 2007 S. 356; 2008 S. 393 (SAR 333.110)

⁵⁾ AGS Bd. 1 S. 594; 2002 S. 396; 2005 S. 242 (SAR 361.310)

Der Regierungsrat des Kantons Aargau

beschliesst:

Das Gesundheitsgesetz (GesG) vom 20. Januar 2009¹⁾ wird auf den 1. Januar 2010 in Kraft gesetzt.

Aarau, 11. November 2009

Regierungsrat Aargau

Landammann
BROGLI

Staatsschreiber
DR. GRÜNENFELDER

¹⁾ AGS 2009 S. XXX